APPLICATION FORM

JAPANESE GOVERNMENT (MONBUKAGAKUSHO: MEXT) SCHOLARSHIP FOR 2015

日本政府(文部科学省)奨学金留学生申請書

Research Students (研究留学生)

INSTRUCTIONS (記入上の注意)

- 1. The application should be typed if possible, or neatly handwritten in block letters. (明瞭に記入すること。)
- 2. Numbers should be in Arabic numerals. (数字は算用数字を用いること。)
- 3. Years should be written using the Anno Domini system. (年号はすべて西暦とすること。)
- 4. Proper nouns should be written in full and not abbreviated. (固有名詞はすべて正式な名称とし、一切省略しないこと。)
- * Personal data entered in this application will only be used for scholarship selection purposes, and contact information such as E-mail addresses will only be used for building networks after the student returns home and for sending information by the Japanese Government when necessary.

(本申請書に記載された個人情報については、本奨学金の選考のために使用するほかは、特に E-mail アドレス等の連絡 先については、帰国後における関係者のネットワークを作ること及び必要に応じ日本政府より各種情報を送信する以外 には使用しない。)

					(Sex)
1.	Name in full in your native lang	uage			□Male(男)
	(姓名(自国語))	(Family name/Surname)	(First name)	(Middle name) □Female (女)
	In Roman capital letters				(Marital Status)
	(ローマ字)	(Family name/Surname)	(First name)	(Middle name) □Single (未婚)
	*Write your name exactly as i	t appears in your passport).(綴りはパスフ	ポートの表記と同一にすること)		□Married(既婚)
2.	Nationality	2-2. Poss	ession of Japanese nationality	□Yes, I have (はい)
	(国 籍)	(日本国	国籍を有する者)	□No, I don't ha	ve(いいえ)
3.	Date of birth and Age as of Apr	:il 1,2015(生年月日及び 2015 年 4 月 1	日現在の年齢)	— ! Pas	ste your photograph or
٠.	19	11,2010 (1 1),11			ital image taken within
	Year (年) Month (月)	Day (日) Age (as of April	— 1, 2015) (年齢 2015 年 4 月 1 日 ³		past 6 months. Write
	real (+) Month (A)	Day (H) Age (as of April	1,2010) (中間2010 中4月1日		r name and nationality
4	D			1 1	•
4.		of the university attending or employer		!	block letters on the back
	(現職(在籍大学名又は勤務	先名まで記入すること。))		oft	he photo.
				(ph	oto size:4.5cm×3.5cm)
5.	Home address and telephone no	umber, facsimile number, E-mail addres	s		(写真(4.5cm×3.5cm))
	(現住所及び電話番号、ファ	ックス番号、E-mail アドレス)		<u> </u>	
	Home address(現住所)				
	Telephone/facsimile number (1	電話番号/FAX 番号)			
	E-mail address				
	* If possible, write an available	E-mail address though and after studyin	g in Japan.		
	(可能な限り、渡日前~日本	留学中~帰国後にわたり使い続けるこ	ことが予想される E-mail アドレス	スを記入すること	,)

 $\bf 6$. Field of specialization studied in the past $\,$ (Describe in a detailed and specific manner as possible.)

(過去に専攻した専門分野 (できるだけ具体的に詳細に書くこと。))

7. Educational background (学歴)

	Name and Address of School	Year and Month of Entrance and Completion	Duration of Attendances	Diploma or Degree awarded, Major subject,Grede-skipping (学位・資格、
	(学校名及び所在地)	(入学及び卒業年月)	(修学年数)	専攻科目、飛び級の状況)
Elementary Education (初等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Elementary School (小学校)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Secondary Education (中等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Lower Secondary School (中学)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Upper Secondary School (高校)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Higher Education (高等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	*-1
Undergraduate Level (大学)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Graduate Level (大学院)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
į.		schooling mentioned above した全学校教育修学年数)	Years and	months

As of April 1,2015 (年) (年) (月) (2015 年 4 月 1 日現在)

((注) 上欄に書ききれない場合には、適当な別紙に記入して添付すること。)

Notes: 1. Exclude kindergarten education or nursery school education. (幼稚園・保育所教育は含まれない。)

- 2. Preparatory education for university admission is included in upper secondary school. (いわゆる「大学予備教育」は中等教育に含まれる。)
- 3. If the applicant has passed the university entrance qualification examination, describe in the blank indicated *-1. (「大学入学資格試験」に合格している場合には、その旨を*-1 欄に記入すること。)
- 4. Grade-skipping should be described in the fourth column(Diploma or Degree awarded, Major Subject, Grade-skipping). (Example: Graduated high school in two years, skipped the 3rd year.)

(いわゆる「飛び級」をしている場合には、その旨を該当する教育課程の「学位・資格、専門科目、飛び級の状況」欄に記載すること。(例:高校 3 年次を飛び級により短期卒業))

 $[\]boldsymbol{\ast}$ If the blank spaces above is not enough, please attach a separate sheet.

ease write the title of your graduation	thesis or project paper.			
Please attach abstracts of those papers to th	is application.			
((注)論文の概要を添付のこと。)				
nployment record: Begin with the most recen	t employment excluding the part-t	ime job. (職歴:アル	バイトは除く。)	
Name and address of organization	Period of employment	Position	Type of	work
(勤務先及び所在地)	(勤務期間)	(役職名)	(職務/	勺容)
	From To			
	From To			
panese language proficiency: Evaluate your le	vel and put an X where appropriate	e in the box below.		
「日本語能力を自己評価のうえ、該当欄に×	印を記入すること。)			
	Excellent (優)	Good (良)	Fair (可)	Poor (不可)
Reading	(82)	(20)		(1 3/
(読む能力) Writing				
(書く能力)				
Speaking (話す能力)				
ou have taken the Japanese Language Pr	roficiency Test, specify the	level you acquired.	[] Level	
本語能力試験の級取得者は取得級を記載)				
oreign language proficiency: Evaluate your lev (外国語能力を自己評価のうえ、該当欄に×	-			
ア国市形力を日上計画の ノん、成当欄にへ	Excellent	Good	Fair	Poor
D 111	(優)	(良)	(可)	(不可)
English (英語)				
French (仏語)				
German				
(独語)				
Spanish				
Spanish (西語) Others()				

13. Proposed beginning period of study(渡日時期) Please mark either i), ii)with a circle. (希望する渡日時期を次の2つから選択し、○をすること。) i)I wish to arrive in Japan in April. (4月渡日希望) ii)If allowed I wish to arrive in Japan in October. (10月入学があれば、10月渡日希望) 14. Have you ever been awarded a Japanese Government (Monbukagakusho) Scholarship in the past? If so, please specify the per etc. (過去に国費外国人留学生に採用されたことがあるか。あるならば、その期間・種類・受入大学名等を記入のことi)Yes, I have. (ある) Period:	
etc. (過去に国費外国人留学生に採用されたことがあるか。あるならば、その期間・種類・受入大学名等を記入のことi)Yes, I have.	
ii) No, I have not. (ない) 15. Accompanying Dependents (Provide the following information if you plan to bring any family members to Japan.) 同伴家族欄 (渡日する場合、同伴予定の家族がいる場合に記入すること。) * All expenses incurred by the presence of dependents must be borne by the grantee. He/She is advised to take into consider great expense that will be involved in finding living quarters. Therefore, those who wish to be accompanied by their families and let their dependents come after suitable accommodation is found. (注)なお同伴者に必要な経費はすべて留学生の負担であるが、家族用の宿舎をみつけることは相当困難であり賃貸料 あらかじめ承知されたい。このため、留学生はまず単身で来日し、適当な宿舎をみつけた後、家族を呼び寄せるこ	ution various difficulties on 1 th
同伴家族欄(渡日する場合、同伴予定の家族がいる場合に記入すること。) * All expenses incurred by the presence of dependents must be borne by the grantee. He/She is advised to take into consider great expense that will be involved in finding living quarters. Therefore, those who wish to be accompanied by their families a and let their dependents come after suitable accommodation is found. ((注) なお同伴者に必要な経費はすべて留学生の負担であるが、家族用の宿舎をみつけることは相当困難であり賃貸料 あらかじめ承知されたい。このため、留学生はまず単身で来日し、適当な宿舎をみつけた後、家族を呼び寄せるこ	ution various difficulties == 1 th
	are advised to <u>come alone first</u> いち非常に割高になるので)
(氏名) (続柄) (金	Age
	年 齢)
16. Person to be notified in applicant's home country in case of emergency: (緊急の際の母国の連絡先)	
i) Name in full:	
(氏名) ii) Address: with telephone number, facsimile number, e-mail address (住所:電話番号、ファックス番号及び E-mail アドレスを記入のこと。)	
Home address(現住所)	
Telephone/Facsimile number (電話番号/FAX 番号)	
E-mail address	
iii) Occupation: (職 業)————————————————————————————————————	
iv) Relationship: (本人との関係)	

Date(年月日)	Purpose (渡航目的)
From	
То	
From	
То	
(Lunderstand and a	ccept all the matters stated in the Application Guidelines for Japanese Government (MONBUKAGAKUSHO:MEXT) Scholarshin for 2015
	occept all the matters stated in the Application Guidelines for Japanese Government (MONBUKAGAKUSHO:MEXT) Scholarship for 2015, For the scholarship.)
and hereby apply for	
and hereby apply for	or the scholarship.)
and hereby apply for	or the scholarship.)
and hereby apply for	or the scholarship.)
and hereby apply for	or the scholarship.) 日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項に記載されている事項をすべて了解して申請します。)
and hereby apply for	or the scholarship.)
and hereby apply for	for the scholarship.) 日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項に記載されている事項をすべて了解して申請します。) Date of application: (申請年月日)
and hereby apply for	or the scholarship.) 日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項に記載されている事項をすべて了解して申請します。) Date of application:
and hereby apply for	for the scholarship.) 日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項に記載されている事項をすべて了解して申請します。) Date of application: (申請年月日) Applicant's signature: (申請者署名)
and hereby apply fo	for the scholarship.) 日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項に記載されている事項をすべて了解して申請します。) Date of application: (申請年月日) Applicant's signature: